

# Texte Farnell in Englisch / Deutsch / Französisch

## English

### MA2635

#### **Technician's Rucksack Plus**

- 100% waterproof and crackproof polymer base
- Lockable zip system for extra security on the move
- Contoured shape base for additional comfort
- Vertical storage pockets for easy tool access
- Extra back padding with reinforced shoulder straps
- 39 pockets and holders including space in the base for larger tools
- Padded front storage pocket for iPad / A4 Notepad
- Dimensions: 470 x 400 x 200 mm (h/w/d)

### T10282

#### **Jokari Cable Knife 28H**

- Cutting blade automatically repositions from cutting around, to cutting along the sheath for fast and damage free stripping of round cables
- Suitable for round multicore cables for fixed installation, Flexible cables, Damp-proof installation cables e.g NYM, NYY
- Adjustable cutting depth to prevent damage to the conductors.
- High grade wear resistant polyamide construction - light and strong.
- Knives Titanium-Nitride coated (TIN) for a longer life, faster cutting and less wear.
- With TIN coated hooked blade and protection cap.
- Including TIN coated spare blade in the handle. Spare cutting blade in the handle
- Working Range 8 - 28 mm Ø (5/16"-1.1/8")

### T20100

#### **Jokari Secura Automatic Wire Stripper**

- Fibreglass-reinforced polyamide construction for high strength and light weight.
- Ergonomically designed soft grip handles for fatigue free, repetitive stripping.
- Stripping length scale for consistent results.
- Designed for round, solid or stranded cored wire.
- Automatic cable size adjustment for convenience.
- Working Range 0.2 - 6 mm<sup>2</sup> (24 – 10 AWG)

### 20300 & T20310

#### **Jokari Automatic Wire Stripper Sensor Special & Sensor Mini**

- Fibreglass-reinforced polyamide construction for high strength and light weight.
- Ergonomically designed for fatigue free, repetitive stripping.
- Stripping length scale for consistent results.
- Designed for stripping Round standard, PUR Halogen - Free Cables, Highly Flexible TPE-U-Cables, PUR-Cables, PUR / PVC Cables, PVC Cables, Multi-Stranded Cables, Shielded and Non-Shielded Cables

Farnell code	Mftrs code	Working range
NEW	20310	3.2 – 4.4 mm Ø
NEW	20300	4.4 – 7.0 mm Ø

## **T30600**

### **Jokari Secura Coax Stripper No. 1**

- Razor sharp, preset stripping blades for fast, precise and damage free stripping of all common coaxial cables.
- TV-Coax, RG 58 / RG 59, PVC-Flex 3 x 0,75mm<sup>2</sup>
- Visible 20mm length scales
- Cutting blades on both ends of the tool are marked with 1 and 2 for the correct order of use
- Working Range 4,8 – 7,5 mm Ø (3/16"-19/64")

## **T30100**

### **Jokari Top Coaxial Cable Stripper**

- Razor sharp, preset stripping blades for fast, precise and damage free stripping of Coaxial cable, Tv-Coax, RG 58 / RG 59, PVC-Flex 3 x 0,75mm<sup>2</sup>.
- Two blade pairs at the top of the handle with a Titanium-Nitride coating (TIN) to achieve longer life, faster cutting and less wear.
- Working Range 4,8 – 7,5 mm Ø (3/16"-19/64")

## **T30400**

### **Jokari Uni Plus Cable Stripper**

- Razor sharp, stripping blades for fast, precise and damage free stripping of industrial cables, specifically those used predominantly in the electrical industry and building installation
- Two blade pairs at the top of the handle with a Titanium-Nitride coating (TIN) to achieve longer life, faster cutting and less wear.
- Titanium-Nitride coating (TIN) to achieve longer life, faster cutting and less wear.
- Cable Stripping 8 - 15 mm Ø (5/16"-19/32")
- Wire Stripping 1.5 – 2.5mm<sup>2</sup> (16-14 AWG)

## **T6052 51 & T6052 52**

### **Lead Free Solder Wire, 500g reels**

- Lead Free Special Alloy
- 2,5 % Flux incorporated
- Solder wire ISO-core "RA" S-Sn99CU1

Farnell code	Mftrs code	Diameter
NEW	T6052 51	1,0 mm
NEW	T6052 52	2,0 mm

## **German**

### **MA2635**

#### **Techniker Rucksack Plus**

- 100% wasserdichter und bruchbeständiger Boden aus Polymer
- Abschließbarer Reißverschluss für zusätzliche Sicherheit unterwegs
- Ergonomische Form für zusätzlichen Komfort
- Vertikale Ablagetaschen für einfachen Zugang zum Werkzeug
- Extra Polsterung am Rücken und verstärkte Schultergurte
- 39 Taschen und Halter einschließlich Stauraum an der Unterseite für größere Werkzeuge
- Gepolsterte Vordertasche für die Aufbewahrung des iPad oder DIN A4 Notebook
- Abmessungen: 470 x 400 x 200 mm (h/b/t)

### **T10282**

#### **Jokari Kabelmesser mit Hakenklinge**

- Die Schneidklinge positioniert sich automatisch vom Rund- zum Längsschnitt der Ummantlung für schnelles und beschädigungsfreies Abisolieren von runden Kabeln
- Einstellbare Schneidtiefe, um gegen Beschädigungen der Leiter vorzubeugen
- Hochbelastbare abnutzungsresistente Polyamidausführung – leicht und beständig
- Klingen mit Titan-Nitrid (TiN) Beschichtung für verlängerte Lebensdauer, schnelleren Schnitt und geringere Klingenabnutzung.
- TiN beschichtete Hakenklinge mit Schutzkappe
- Ersatzklinge mit TiN-Beschichtung im Griffinneren
- Kapazität 8 - 28 mm Ø (5/16"-1.1/8")

### **T20100**

#### **Jokari Secura Automatische Abisolierzange**

- Glasfaserverstärkte Polyamid-Konstruktion in Leichtbauweise für herausragende Qualität und hohe Festigkeit
- Ergonomisch gestaltet für ermüdungsfreies, wiederholtes Abisolieren
- Einstellbarer Längenanschlag (6 bis 18 mm)
- Geeignet für runden, massiven Draht und Litzendraht
- Automatische Einstellung auf Kabelquerschnitt
- Kapazität 0.2 - 6 mm<sup>2</sup> (24 – 10 AWG)

### **20300 & T20310**

#### **Jokari Automatische Abisolierzangen Sensor Special und Sensor Mini**

- Speziell geeignet für die Abisolierung von Kabelummantelungen bei Sensor- und Aktuatorkabeln
- Glasfaserverstärkte Polyamid-Konstruktion in Leichtbauweise für herausragende Qualität und hohe Festigkeit

- Ergonomisch gestaltet für ermüdungsfreies, wiederholtes Abisolieren
- Geeignet für: PUR halogenfreie Sensor / Aktor-Leitungen, Hochflexible TPE-U-Leitungen, PUR-Leitungen, PUR / PVC Leitungen, PVC-Leitungen, Mehradriger Kabelaufbau, Geschirmte und ungeschirmte Kabel

Farnell code	Herst.code	Kapazität
NEW	20310	3.2 – 4.4 mm Ø
NEW	20300	4.4 – 7.0 mm Ø

## **T30600**

### **Jokari Secura Coaxi Nr. 1**

- Rasiermesserscharfe voreingestellte Abisolierklingen für schnelles, präzises und beschädigungsfreies Abisolieren von Coax Kabeln wie, TV-Coax, RG 58 / RG 59, PVC-Flex 3 x 0,75mm<sup>2</sup>
- Klingen an beiden Seiten des Werkzeugs in der Reihenfolge der Arbeitsschritte mit 1 und 2 markiert
- Kapazität 4,8 – 7,5 mm Ø (3/16"-19/64")

## **T30100**

### **Jokari Top Coax Entmanteler**

- Rasiermesserscharfe voreingestellte Abisolierklingen für schnelles, präzises und beschädigungsfreies Abisolieren von Coax Kabeln wie, TV-Coax, RG 58 / RG 59, PVC-Flex 3 x 0,75mm<sup>2</sup>.
- 2 Paar Klingen am oberen Ende des Werkzeugs mit Titan-Nitrid (TIN) Beschichtung für verlängerte Lebensdauer, schnelleren Schnitt und geringere Klingenabnutzung.
- Kapazität 4,8 – 7,5 mm Ø (3/16"-19/64")

## **T30400**

### **Jokari Uni-Plus Entmanteler**

- Rasiermesserscharfe voreingestellte Abisolierklingen für schnelles, präzises und beschädigungsfreies Abisolieren von allen gängigen runden Kabeln.
- 2 Paar Klingen am oberen Ende des Werkzeugs mit Titan-Nitrid (TIN) Beschichtung für verlängerte Lebensdauer, schnelleren Schnitt und geringere Klingenabnutzung.
- Die TiN-Beschichtung (Titan-Nitrid) der Schneidklingen sorgt für einen schnelleren Schnitt und eine geringere Klingenabnutzung bei gleichzeitig verlängerter Lebensdauer
- Kapazität für Kabel 8 - 15 mm Ø (5/16"-19/32")
- Kapazität für Leitungen 1.5 – 2.5mm<sup>2</sup> (16-14 AWG)

## **T6052 51 & T6052 52**

### **Lötdraht, bleifrei, 500g**

- 2,5 % Flux
- Spezifikation: Sn99CU1

Farnell code    Herst.code    Durchmesser

NEW	T6052 51	1,0 mm
NEW	T6052 52	2,0 mm

## **French**

### **MA2635**

#### **Sac à dos de Technicien Plus**

- Base polymère 100 % étanche à l'eau et résistante à la fissuration
- Système de fermetures à glissière cadenassables pour une sécurité accrue pendant les déplacements
- Base de forme ergonomique pour un confort supplémentaire
- Poches de rangement vertical pour un accès aisé aux outils
- Rembourrage supplémentaire au dos et bretelles renforcée
- 39 poches et porte-outils, et de la place au fond pour les gros outils
- Poche frontale rembourrée pour iPad / Calepin A4
- Dimensions: 470 x 400 x 200 mm (h/l/p)

### **T10282**

#### **Couteau Standard pour câbles avec lame crochet Jokari**

- La lame de coupe se repositionne automatiquement après la coupe circulaire pour réaliser la coupe longitudinale de la gaine, pour un dénudage rapide et sans dommages
- Profondeur de coupe réglable pour prévenir tout endommagement des conducteurs
- Construction en polyamide de qualité supérieure résistante à l'usure - un outil léger et solide
- Lame recouverte de Nitrure de Titane (TiN) pour une durée de vie plus longue, une coupe plus rapide et une usure moins rapide
- Avec lame crochet recouverte de Nitrure de Titane et un capuchon de protection
- Lame de rechange, avec revêtement en TiN (nitrure de titane) incluse dans le manche
- Capacité: 8 - 28 mm Ø (5/16"-1.1/8")

### **T20100**

#### **Pince à dénuder automatique Jokari Secura**

- Fabriqué en polyamide léger et renforcé en fibre de verre, combinant une qualité exceptionnelle et une haute résistance
- Conception ergonomique pour des dénudages répétitifs sans fatigue
- Butée de longueur réglable (6-18 mm)
- Conçue pour les fils pleins et toronnés
- Réglage automatique à la dimension du fil pour le confort d'utilisation
- Capacité: 0.2 - 6 mm<sup>2</sup> (24 – 10 AWG)

## **20300 & T20310**

### **Pincés automatiques Jokari Sensor Special & Sensor Mini**

- Fabriqué en polyamide léger et renforcé en fibre de verre, combinant une qualité exceptionnelle et une haute résistance
- Conception ergonomique pour des dénudages répétitifs sans fatigue
- Certifié pour: Câbles PUR sans halogène, Câble TPE-U à haute flexibilité, Câbles PUR, Câbles PUR / PVC, Câbles PVC, Câbles multibrins, Câbles blindés et non-blindés

Farnell code	Code Fab.	Capacité
NEW	20310	3.2 – 4.4 mm <sup>2</sup>
NEW	20300	4.4 – 7.0 mm <sup>2</sup>

## **T30600**

### **Pince à dénuder Jokari Secura pour câbles coaxiaux**

- Lames à dénuder préréglées, tranchantes comme un rasoir, pour dénuder rapidement, précisément et sans dommages tous les câbles coaxiaux courants comme TV-Coax, RG 58 / RG 59, PVC-Flex 3 x 0,75mm<sup>2</sup>
- Sur chaque extrémité de l'outil, les marques 1 et 2 identifient l'ordre d'utilisation correct
- Capacité: 4,8 – 7,5 mm Ø (3/16"-19/64")

## **T30100**

### **Pince à dénuder supérieure Jokari pour câbles coaxiaux**

- Lames à dénuder préréglées, tranchantes comme un rasoir, pour dénuder rapidement, précisément et sans dommages tous les câbles coaxiaux courants comme TV-Coax, RG 58 / RG 59, PVC-Flex 3 x 0,75mm<sup>2</sup>
- Deux paires de lames en haut de la poignée recouvertes de Nitrure de Titane (TiN) pour une durée de vie plus longue, une coupe plus rapide et une usure moins rapide
- Capacité: 4,8 – 7,5 mm Ø (3/16"-19/64")

## **T30400**

### **Pince à dénuder Jokari pour câbles Uni-Plus**

- Lames à dénuder préréglées, tranchantes comme un rasoir, pour dénuder rapidement, précisément et sans dommages tous les câbles ronds courants
- Deux paires de lames en haut de la poignée recouvertes de Nitrure de Titane (TiN) pour une durée de vie plus longue, une coupe plus rapide et une usure moins rapide
- Lames recouvertes de Nitrure de Titane (TiN) pour une durée de vie plus longue, une coupe plus rapide et une usure moins rapide
- Capacité de dénudage de câble 8 - 15 mm Ø (5/16"-19/32")
- Capacité de dénudage de fil : 1.5 – 2.5mm<sup>2</sup> (16-14 AWG)

## **T6052 51 & T6052 52**

**Fil de soudure, bobine de 500g**

- Alliage special sans plomb
- Flux 2,5 %
- Spécification: Sn99CU1

Farnell code	Code Fab.	Diamètre
NEW	T6052 51	1,0 mm
NEW	T6052 52	2,0 mm